访谈录

← (上接3版)

90 年代初到 21 世纪初欧美学 界对此有些反应过度。我们希 望能打破这一局面,而现在我 想我们已取得了较好的进展。

文汇报:现在有哪些机构还 在延续着中亚历史研究的传统?

亚历山大·莫里森:因为中 亚是一个偏远的地区,人口不 多,对其他国家也不是重要的 市场, 所以很少有专门的中亚 研究中心。尽管麦金德曾提出 "心脏地带"的说法,但中亚并 非世界力量的枢纽。因此,人们 倾向于以从俄国或南亚切入 (或像我一样兼具两个地区的 研究背景)来对其进行研究,而 很少有人从一开始便从事专业 的中亚研究。同样地,这一情况 也在发生改变。现在出现了如 美国的詹姆斯·皮克特(James Pickett) 和伊恩·坎贝尔(Ian Campbell)这样的第一代学者, 他们在学术生涯伊始便获得了 中亚历史专家的指导。

同时, 像印第安纳大学这 样的机构也起到非常重要的作 用。包括乌拉尔-阿尔泰研究中 心在内的印第安纳大学的相关 机构均为冷战时期创立。该中 心最初几乎是匈牙利科学院在 北美的"前哨"。它聘任并培养 了一批语文学家(philologist), 而语文学研究的传统也一直延 续到今天。后来,丹尼斯·塞诺 (Denis Sinor)邀请尤里·布雷格 尔(Yuri Bregel)加盟。该中心在 语文学研究的基础上增设中亚 伊斯兰文化研究。尤里·布雷格 尔堪称是沙俄时代东方学研究 传统的代表人物。在这一学术 传统中, 许多分支学科领域都 要求掌握极为深奥的研究技 能,需要通过类似苏菲教团道 统(silsila)师承关系才能得到 延续。谢赫(Shaykh)对弟子进 行指导,弟子从谢赫那里获得 智慧并进一步传达给再传弟 子。这便是这一学术传统的传 承的方式。

文汇报: 您所接受的学术 训练属于这一传统吗?

亚历山大·莫里森:我所接受的学术训练其实并不属于这一传统。如果一定要说我归属于哪一"道统",我想答案应该是剑桥大学南亚史学派。我自有克里斯托弗·贝及我的导师大卫·沃什布鲁克(David Washbrook)教导。这种学术传统对于从事某一类研究是非常重要的。当然,欧洲的许多科研机构,例如意大学、德国的哈雷—维滕贝格大学、波德的学术等、波尔斯大学、成尼斯大学、波德国的哈雷—维滕贝格大学、波

恩大学,奥地利的维也纳大学, 也都保留了这种源自 19 世纪 的学术传统:研究中亚人民必 须要通过他们自己的语言、使 用他们所生产的一手史料来开 展。如果你认可这一点,这就 是你所必需的学术训练(语文 学训练),否则你将无法阅读任 何内容。

长期以来,人们总是抱怨 中亚研究的边缘化,但最为重 要的不是学者在哪里接受或接 受何种训练,而是他们最终产 出的学术成果的质量。由于一 些学者不了解中亚特殊的历史 文化背景,他们的一些学术观 点并不成立。例如,一些学者基 于对伏尔加中下游地区的研 究,为穆斯林与俄罗斯国家间 的互动建立了模型, 然后试图 将其直接应用于中亚而不考虑 任何存在的差异。我认为这是 不成立的。这一问题的原因在 于研究俄罗斯其他地区的学者 总是把中亚看作俄罗斯帝国的 一个同质的地区。而那些专门 研究中亚历史的学者往往又需 要很长的时间才能学有所成。我 认为这是目前存在的困难之一。

要想真正成为一名优秀的 中亚研究专家,全面掌握该区 域的语言, 你需要接受极为漫 长而高强度的学术训练。只有 少数人能够到达这一终点。以 我自己为例, 俄语是我的主要 研究语言,同时我也能阅读波 斯语,尽管还读得不够流利。但 我不懂察合台语或其他突厥语 族的具体语种, 这就对我的中 亚研究造成了一定限制。此外, 主要研究语言为俄语的学者又 与主要研究语言为汉语的学者 在研究上存在鸿沟,鲜少有人 能够贯通这两个领域。这一过 程需要数年时间,但一个人的 学术生命是有限的。这时候我 们必须怀念伟大的约瑟夫,弗 莱彻(Joseph Fletcher),他贡献 了很多精彩的学术作品, 却英 年早逝。他花费了漫长的岁月 来学习他所从事的研究需要掌 握的语言,而最后这一努力因 寿命的限制未能产出足够的学 术成果。

我是一名全球史怀 疑论者

文汇报:您如何评价中亚 近代史领域近年来的发展?在 您看来,目前英语和俄语学术 界有哪些重要的发展趋势?您 认为哪些是值得进一步探究的 学术主题?

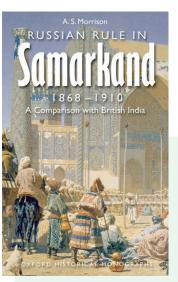
亚历山大·莫里森:我认为 这一领域已接近成熟的一个迹 象是,现在存在一些真正的学 术争议。以德文·德维西(Devin DeWeese)为代表的印第安纳学 派和艾迪布·哈立德(Adeeb Khalid) 之间就中亚革新派问 题 ("贾迪德") 有着长期的争 论。虽然我认为这在许多方面 起到适得其反的作用,它引发 了更多争论而非思考。但也可 以说这是学界走向成熟的标 志。之前我们总是试图探究发 生了什么、为何发生等一些基 础问题, 而现在我们就如何解 释这一现象产生分歧。争论的 根源在于, 德维西等学者认 为,目前对这一问题的研究过 度沉迷于革新派人士刊印的印 刷资料而忽视了同时期的钞本 文献。后者直到 20 世纪初对 中亚穆斯林来说都更为重要。 哈立德等学者则以革新派人士 为时代缩影,认为革新派人士 与现代民族主义叙事密切相 关。这些人是值得研究的,他 们可能不具备广泛的代表性, 但他们是重要的。

罗恩·塞拉 (Ron Sela) 和 斯科特·列维 (Scott Levi) 就 18 世纪中亚的时代特征也持 有不同意见。那时的中亚处于 停滞,抑或衰退,还是处于全 球化之中? 我想重申的是我不 认为这是富有成效的争论,因 为双方所关注的是不同的历史 时段。塞拉关注的是1740年 代,那时纳迪尔沙的入侵使中 亚陷入严重的危机,这一点毋 庸置疑。而列维则认为中亚的 社会经济在18世纪末、19世 纪初已得到恢复,前往俄国进 行的商队贸易规模逐渐增长。 同时,与清朝贸易的发展导致 中国白银大量涌入中亚。浩罕 汗国占据地利而逐渐崛起。两 种观点并非互斥。因此我们可 以认为这些争论是学界走向成 熟的标志, 即我们已不再像早 期的拓荒者一样开展研究。

此外,优秀的学术作品将依然出自专业的东方学家, 手。今天许多杰出的历史学家, 如保罗·萨托利(Paolo Sartori)、 詹姆斯·皮克特,都曾接受过传 统意义上的东方学训练。 时,我认为中亚研究钞本的想 集工作也将继续进行。或是 界将越来越重视物质层面仍是 界将越来越重视物质层面员是 和非文化史的研究。这只是 的猜测,也许不一定正确。 的行将看到更多更为细致严谨的 中亚经济史研究,这一类研究 目前极为匮乏。

文汇报: 那您认为这一领域是否存在一些挑战?

亚历山大·莫里森:我认为 我们需要提防的一个挑战来自 所谓的全球史。我是一名全球 史怀疑论者。全球史可以有极 为深入的研究,但那需要一些 特定的条件。首先,好的全球史 著作必须有扎实而深入的二手



亚历山大·莫里森《俄 国在撒马尔军的统治, 1868—1910年:与英属印度的比较》(牛津大学出版 社,2008年)

研究文献为基础;其次,研究主题必须是真正意义上全球性的现象。也就是说,这些联系是的观存在的,是为当时的人们同的,而非后世历史学家情加的联系。实际上,在很多情况下,因为大多数全球史学情况下,因为大多数全球史学情况,他们往往倾向于关注主要发生,他们往往倾向于关注主要发生于英语世界的现象。我为一些学者只是以全球史为借口,这样他们在研究世界历史时便不用费心学习各地的古代和现代语言。

斯文·贝克特 (Sven Bechert)的《棉花帝国》(Empire of Cotton)一书中便有一例说明 了这一倾向对中亚研究的危险 性。该书与中亚相关的部分写 得十分糟糕,一定程度上是因 为其论证所依赖的二手文献是 过时的。他认为中亚被征服是 由于棉花危机,但他引用的几 条论据都与这一论点相矛盾。 全书观点围绕全球资本主义展 开,认为棉花促成了帝国主义 扩张,中亚便是一个例证。他引 用了约翰·惠特曼(John Whitman) 就 1850 年代以来中 亚棉花问题所写的文章,以及 茱莉亚・奥伯特雷斯 (Julia Obertreis)的著作。对于被引著 作与他的论点之间的相悖之 处,他完全采取了无视的态度。 如果仔细去阅读《棉花帝国》一 书的后记,我们会发现他一共 感谢了39位研究助理。在这样 的情况下,作品质量很难得到 保证。因此,中亚研究需要避免 成为此类全球史写作的一部 分。从事这一类研究的学者往 往不了解中亚历史的脉络和史 料,他们只是单纯地将中亚纳 入全书以使研究显得更为完 整。斯科特·列维即将出版的关 于布哈拉危机的著作便与之形 成了鲜明对比。斯科特是一位 真正的中亚史学者。在他的书中,中亚历史融合于早期的现代全球史。这是由真正了解该区域的人按照中亚研究应有的方式来进行的。我不清楚人们是否也以这种轻慢的态度对待俄罗斯或南亚历史,总之我们需要谨慎地看待全球史研究者对待中亚历史的方式。

此外,我认为我们也将看到学界对口述历史有更多的关注。这一趋势受到苏联史研究的影响。如果想要研究苏联后期历史,那我们需要趁亲历者在世期间立刻行动起来。这一点也驱动着很多学者从事该领域的研究。出于这一原因,你会看到更多的人开始进行苏联中后期历史研究。

还有很多挑战一直都存 在, 例如语言学习的严峻挑战 和求职的挑战。正如欧美学界 人士所熟知, 教职的增减往往 与本科生课程有关。所以中亚 需要在本科课程中占据更重要 的位置以带动相应领域教职的 增加。当然,办法之一是撰写 本科生能够真正阅读和理解的 历史研究著作。我们正在朝这 个方向努力。斯科特·列维撰 写的关于浩罕汗国的著作便是 我乐于向本科生提供的人门读 物。其他的专著对于本科生而 言可能有些晦涩而令人生畏。 在牛津大学,我可以教授大量 的中亚史。这一情况是我在二 十年前作为本科生难以想象 的。那时我只能在中世纪史课 程上撰写一篇关于蒙古人的文 章。现在我教授一门关于欧亚 帝国的课程。这门课以早期现 代全球史的研究为基础。在讲 解关于欧亚大陆的课时, 我们 会讨论清代中国、莫卧儿王朝 以及它们与中亚的交流。根据 利伯曼 (Victor Liebermann) 的理解,中亚成为了将现代亚 洲早期众多伟大的农耕帝国联 系在一起的地区。这是一个例 子。此外,我也在20世纪欧洲 史的教学中引入了一点中亚史 的内容。这听上去可能有些非 同寻常, 但实际上我们可以将 中亚史嵌入到苏联历史中。我 正在尝试开设一门关于沙俄边 疆地区 (包括高加索和中亚地 区)的俄国革命史课程。这一课 程的不寻常之处在于课程的阅 读材料主要是俄文。如果有学 生希望撰写一篇有关这一主题 的课程论文,如果你想开展相 关的文本研究, 史料文献的英 文译本的规模仍然是相对不足 的。大多数情况下,我们的学 生并不掌握史料的语言文字。 不过,我们的外境终究比五到 十年前好了很多。我们或许可 以在此基础上做更多工作。